

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

WT/L/329

22 de octubre de 1999

(99-4656)

Consejo General
3, 4 y 8 de noviembre de 1999

Original: inglés

ESTADOS UNIDOS - LEY DE RECUPERACIÓN ECONÓMICA DE LA CUENCA DEL CARIBE

Informe del Gobierno de los Estados Unidos en virtud
de la Decisión de 15 de noviembre de 1995¹

Se ha recibido de la Misión Permanente de los Estados Unidos la siguiente comunicación, de fecha 21 de octubre de 1998.

1. Introducción

El 15 de noviembre de 1995, se concedió a los Estados Unidos (WT/L/104) una prórroga de la exención de las obligaciones que les corresponden en virtud del párrafo 1 del artículo I del GATT de 1994 en la medida necesaria para permitir que el Gobierno de los Estados Unidos otorgue el trato de franquicia arancelaria a los productos acreedores al mismo que procedan de los países y territorios que sean beneficiarios de las disposiciones de la Ley de Recuperación Económica de la Cuenca del Caribe (LRECC) sin que deba aplicar ese mismo trato de franquicia arancelaria a los productos similares de ningún otro Miembro. Esta exención fue prorrogada hasta el 31 de diciembre del 2005.

En virtud de esta exención, los Estados Unidos deben presentar al Consejo General un informe anual sobre la aplicación de las disposiciones de la LRECC relacionadas con el comercio, con miras a facilitar el examen anual previsto en el párrafo 4 del artículo IX del Acuerdo sobre la OMC. El presente informe abarca el año civil de 1999. Se facilitan en él datos comerciales correspondientes al año civil de 1998, el último para el que se dispone de datos completos.

2. El régimen de franquicia arancelaria previsto en la LRECC

La sección 211 del Título II de la LRECC autoriza al Presidente de los Estados Unidos a suprimir los derechos aplicables a todos los productos, con algunas excepciones², de los países y territorios del Caribe que él designe como beneficiarios. Los países o territorios acreedores a las ventajas de la LRECC son 28. Hasta ahora, 24 países o territorios han solicitado recibir las ventajas

¹ WT/L/104.

² Los productos excluidos del régimen de franquicia arancelaria son: los textiles y las prendas de vestir que están sujetos a las disposiciones de los acuerdos sobre los textiles; determinado calzado que no reunía las condiciones necesarias para ser importado en franquicia arancelaria al amparo del Sistema Generalizado de Preferencias de los Estados Unidos en 1983; el atún preparado en envases herméticos; el petróleo y los productos del petróleo; los relojes y sus partes, siempre que estos productos contengan cualquier material procedente de países a los que no se conceda el trato NMF.

de esa Ley y todos ellos las están recibiendo. Se trata de los siguientes países y territorios: Antigua y Barbuda, Antillas Neerlandesas, Aruba, Bahamas, Barbados, Belice, Costa Rica, Dominica, El Salvador, Granada, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, Islas Vírgenes Británicas, Jamaica, Montserrat, Nicaragua, Panamá, República Dominicana, Saint Kitts y Nevis, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía y Trinidad y Tabago. La lista de beneficiarios no ha cambiado desde 1990.

3. Resultados de la ICC

El programa ICC ha permitido a los beneficiarios diversificar sus exportaciones. Tomando como base toda la región, esta diversificación de exportaciones ha dado lugar a una producción y una base de exportaciones más equilibradas lo que ha conducido a su vez a una reducción de la exposición de la región con respecto a las fluctuaciones de los mercados de productos tradicionales.

Desde 1983, las exportaciones totales a los Estados Unidos de los países beneficiarios de la ICC, de productos distintos de los del petróleo, se han duplicado ampliamente. El año anterior a la aplicación de la ICC, el aumento en general sostenido del comercio de los Estados Unidos con los países y territorios beneficiarios de la LRECC ha reflejado el aumento del comercio estadounidense en todo el mundo. En 1998, las importaciones de los Estados Unidos procedentes de los países beneficiarios de la LRECC seguían representando el 1,9 por ciento del total de las importaciones estadounidenses.

Las importaciones estadounidenses procedentes de los países y territorios de la LRECC han consistido tradicionalmente en productos agropecuarios, en materias primas y sus derivados, es decir, productos del petróleo, caña de azúcar, café, cacao, plátanos y minerales y concentrados de aluminio. El deterioro de la relación de intercambio para esos productos de exportación así como la persecución del crecimiento económico impulsaron a los países y territorios de la LRECC a buscar la diversificación de la estructura de sus exportaciones. Alentar tal diversificación de las economías de la Cuenca del Caribe era uno de los objetivos buscados por los Estados Unidos al aplicar el programa de la LRECC.

Las manufacturas ligeras, principalmente las prendas de vestir, pero también el calzado, los instrumentos y los artículos de joyería, representan una parte cada vez mayor de las exportaciones estadounidenses procedentes de la región y constituyen los sectores de más rápido crecimiento de las nuevas inversiones en los países y territorios beneficiarios de la LRECC. Sin embargo, los productos agrícolas tradicionales y las materias primas siguen desempeñando una función importante en las economías de la región.

Aunque en general no son acreedoras a las preferencias arancelarias previstas en la LRECC, las prendas de vestir son una de las categorías cuyas importaciones procedentes de los países y territorios de la LRECC crecen más rápidamente: del 5,5 por ciento del total de las importaciones estadounidenses procedentes de esta región que representaban en 1984, han pasado a más del 48 por ciento en 1998 y su valor se cifró en casi 8.300 millones de dólares. Las prendas de vestir han ocupado el primer puesto entre las importaciones estadounidenses procedentes de esa región desde 1988.

En 1998 la República Dominicana y Costa Rica fueron los países que más aprovecharon las ventajas de la LRECC, como ha sido el caso prácticamente cada año desde la entrada en vigor del programa. Desde 1989, los dos países han generado en conjunto más de la mitad de las importaciones totales anuales realizadas por los Estados Unidos en el marco de la LRECC. En 1998, les correspondió el 63,5 por ciento del total, en ascenso desde el 58,7 por ciento del total que les correspondió en 1997. Guatemala ocupó la tercera posición entre los beneficiarios de la LRECC en 1998, mientras que Honduras ocupaba el cuarto lugar y Trinidad y Tabago el quinto.

En los anexos estadísticos se presenta una descripción detallada de los aspectos comerciales del programa de la ICC en el período más reciente. En anteriores informes al Consejo del GATT y al Consejo General de la OMC se ha facilitado información detallada acerca de los años anteriores.

En el cuadro 1 se presenta información resumida sobre las importaciones para el consumo de los Estados Unidos amparadas en las disposiciones de la LRECC, durante el período de 1996 a 1998.

En el cuadro 2 se presenta información sobre las principales importaciones de los Estados Unidos, por productos, procedentes de los países beneficiarios de la LRECC de 1997 a 1998.

En el cuadro 3 se presenta información sobre el comercio de los Estados Unidos con los países beneficiarios de la LRECC, de 1986 a 1998.

En el cuadro 4 se presenta información resumida sobre el trato arancelario de las importaciones estadounidenses procedentes de países beneficiarios de la LRECC de 1986 a 1998.

CUADRO 1**Importaciones de los Estados Unidos para consumo amparadas en las disposiciones de la LRECC, por países, 1996-98**

Nº de orden	País	1996	1997	1998
1	República Dominicana	932.413	1.136.523	1.294.533
2	Costa Rica	657.127	746.354	756.579
3	Guatemala	279.768	270.268	268.869
4	Honduras	207.289	263.814	236.073
5	Trinidad y Tabago	184.895	226.244	186.219
6	Jamaica	95.965	74.515	102.178
7	Panamá ¹	51.352	81.064	77.453
8	Nicaragua ²	116.007	135.340	72.694
9	El Salvador	91.254	81.799	50.206
10	Bahamas ³	20.765	25.132	34.914
11	Haití	30.223	31.194	28.167
12	Saint Kitts y Nevis	19.241	24.636	25.428
13	Guyana ⁴	32.285	28.512	24.617
14	Barbados	23.089	24.983	20.392
15	Belice	24.760	34.710	19.706
16	Granada	1.007	4.071	8.242
17	Santa Lucía	7.129	5.263	7.802
18	San Vicente y las Granadinas	3.580	2.373	3.532
19	Antillas Neerlandesas	4.357	3.862	2.775
20	Dominica	2.204	1.557	1.858
21	Aruba ⁵	138	166	1.779
22	Islas Vírgenes Británicas	631	262	333
23	Antigua y Barbuda	1.615	522	214
24	Montserrat	3.962	4.679	-
Total		2.791.056	3.207.842	3.224.564

- 1 El 9 de abril de 1988 se suspendió la condición de país beneficiario de la LRECC que se había otorgado a Panamá (Proclamación Presidencial N° 5779, de 23 de marzo de 1988). Fue restablecida el 17 de marzo de 1990 (Proclamación Presidencial N° 6103, de 28 de febrero de 1990).
- 2 Nicaragua fue designado país beneficiario de la LRECC con efecto a partir del 13 de noviembre de 1990 (Proclamación Presidencial N° 6223, de 8 de noviembre de 1990).
- 3 El 14 de marzo de 1985 Bahamas pasó a ser país beneficiario de la LRECC (Proclamación Presidencial N° 5308, de 14 de marzo de 1985).
- 4 Guyana pasó a ser país beneficiario de la LRECC el 24 de noviembre de 1988 (Proclamación Presidencial N° 5909, de 18 de noviembre de 1988).
- 5 Al obtener la independencia de las Antillas Neerlandesas, Aruba fue a su vez designada beneficiaria de la LRECC, con efecto al 1° de enero de 1986 (Proclamación Presidencial N° 5458, de 11 de abril de 1986).

Nota: Por motivos de redondeo, puede ser que las sumas de las cifras no den exactamente los totales que aparecen.

Fuente: Datos recopilados de estadísticas oficiales del Departamento de Comercio de los Estados Unidos.

CUADRO 2

Principales importaciones de los Estados Unidos para consumo procedentes
de los países beneficiarios de la LRECC, 1997-98

Partida del SA	Designación	1997	1998	Cambio
		<i>-Valor (en miles de dólares)-</i>		<i>en %</i>
6109.10.00	"T-shirts" y camisetas de punto, de algodón	840.116	1.101.146	31,1
6203.42.40	Pantalones y pantalones cortos de algodón, excepto los de punto, para hombres o niños	985.581	991.589	0,6
0901.11.00	Café, sin tostar ni descafeinar	760.172	717.453	-5,6
0803.00.20	Bananas o plátanos, frescos o secos	641.139	599.821	-6,4
6204.62.40	Pantalones, pantalones con peto, calzones y pantalones cortos, de algodón, excepto los de punto, para mujeres o niñas, n.e.p.	434.150	536.714	23,6
6110.20.20	Suéteres y "pullovers" de punto, de algodón	456.889	514.424	12,6
2710.00.05	Fueloils destilados y residuales (incluidos los fueloils mezclados), de menos de 25 grados API	524.906	442.166	-15,8
6205.20.20	Camisas de algodón, excepto las de punto, para hombres o niños	405.162	435.714	7,5
9801.00.10	Productos de los Estados Unidos, cuando se devuelvan después de haber sido exportados, sin que haya aumentado su valor ni su calidad haya sido mejorada cuando se encontraban en el extranjero	367.456	434.192	18,2
6105.10.00	Camisas de algodón, excepto las de punto, para hombres o niños	313.488	384.719	22,7
9018.90.80	Instrumentos y aparatos de medicina, cirugía y odontología	343.111	374.180	9,1
6212.10.90	Sostenes, excepto los de encaje o seda	338.975	354.909	4,7
8473.30.10	Estructuras de circuitos impresos para máquinas de la partida N° 8471	723	347.291	47.957
2402.10.80	Cigarros o puros (incluso despuntados) y puritos, valorados en 23 ¢ o más por unidad	341.727	318.820	-6,7
0306.13.00	Camarones, langostinos, quisquillas y gambas, cocidos sin pelar o crudos, vivos, frescos, refrigerados, congelados, secos o en salmuera	282.857	289.766	2,4
6108.21.00	Bragas de punto, de algodón, para mujeres o niñas	282.749	271.094	-4,1
6107.11.00	Calzoncillos de punto, de algodón, para hombres o niños	231.708	268.404	15,8
1701.11.10	Azúcar en bruto sin aromatizar ni colorear	343.135	246.726	-28,1
6203.43.40	Pantalones y pantalones cortos de algodón, excepto los de punto, para hombres y niños	214.587	230.147	7,3
2814.10.00	Amoníaco anhidro	229.742	223.901	-2,5
	Total de los productos anteriores	8.338.375	9.083.178	8,9
	Total general de los productos	16.572.402	17.124.281	3,3

Nota: Es posible que las sumas de las cifras no arrojen exactamente los totales que aparecen como consecuencia del redondeo. La abreviatura n.e.p. significa "no especificado o incluido en otra partida".

Fuente: Comisión de Comercio Internacional de los Estados Unidos, datos recopilados de estadísticas oficiales del Departamento de Comercio de los Estados Unidos.

CUADRO 3

Comercio de los Estados Unidos con los países beneficiarios de la LRECC, 1986-98

Año	Exportaciones de los Estados Unidos ¹	Parte de las exportaciones totales de los Estados Unidos	Importaciones de los Estados Unidos ²	Parte de las importaciones totales de los Estados Unidos	Saldo de la balanza comercial de los Estados Unidos
	<i>Millones de dólares</i>	<i>Porcentaje</i>	<i>Millones de dólares</i>	<i>Porcentaje</i>	<i>Millones de dólares</i>
1986	6.114	2,8	6.129	1,7	(15)
1988	7.428	2,4	6.062	1,4	1.366
1990	9.307	2,5	7.525	1,5	1.782
1992	10.902	2,6	9.426	1,8	1.476
1994	12.822	2,7	11.200	1,7	1.622
1996	15.375	2,6	14.545	1,8	830
1998	19.200	3	17.124	1,9	2.076

1 Exportaciones de productos nacionales, f.a.s.

2 Importaciones para consumo, valor en aduana.

Nota: La serie completa de datos puede verse en la publicación de la Comisión de Comercio Internacional de los Estados Unidos *Caribbean Basin Economic Recovery Act (14th Report, 1998); Andean Trade Preference Act (6th Report, 1998); Impact on the United States*, Investigation Nos. 332-227 and 332-352.

Fuente: Comisión de Comercio Internacional de los Estados Unidos, datos recopilados de estadísticas oficiales del Departamento de Comercio de los Estados Unidos.

CUADRO 4

Importaciones para consumo de los Estados Unidos procedentes de los países
beneficiarios de la LRECC, según el trato arancelario, 1984-1998

Concepto	1988	1992	1994	1997	1998
Importaciones totales	60.610.542,00	9.425.616,00	11.200.280,00	16.572.402,00	17.124.281,00
Valor imponible ³	1.975.850,00	3.269.148,00	3.730.777,00	5.320.617,00	5.384.147,00
Producción compartida ⁴	427.144,00	863.225,00	1.347.019,00	2.437.620,00	2.670.309,00
Derecho reducido LRECC ⁶	(7,00)	29.418,00	31.938,00	55.471,00	63.930,00
Otras imponentes	1.548.706,00	2.376.505,00	2.351.820,00	2.827.526,00	2.649.908,00
Valor libre de derechos ⁸	4.085.204,00	6.156.467,00	7.469.503,00	11.251.785,00	11.740.134,00
NMF ⁹	1.927.912,00	2.097.079,00	2.514.726,00	3.237.554,00	3.864.752,00
Producción compartida ¹⁰	906.518,00	1.777.260,00	2.391.420,00	4.478.633,00	4.525.187,00
LRECC ¹¹	790.941,00	1.498.556,00	2.018.220,00	3.152.371,00	3.096.758,00
SGP ¹²	353.079,00	340.666,00	375.686,00	228.885,00	195.407,00
Otras libres de derechos ¹³	106.754,00	442.904,00	169.451,00	154.341,00	58.031,00
Importaciones totales	100	100	100	100	100
Valor imponible ³	32,6	34,7	33,3	32,1	31,4
Producción compartida ⁴	7	9,2	12	14,7	15,6
Derecho reducido LRECC ⁶	-7	0,3	0,3	0,3	0,4
Otras disponibles	25,6	25,2	21	17,1	15,5
Valor libre de derechos ⁸	67,4	65,3	66,7	67,9	68,6
NMF ⁹	31,8	22,2	22,4	19,5	22,6
Producción compartida ¹⁰	15	18,9	21,3	27	26,4
LRECC ¹¹	13	15,9	18	19	18,1
SGP ¹²	5,8	3,6	3,4	1,4	1,1
Otras libres de derechos ¹³	1,8	4,7	1,5	0,9	0,3

- 1 Nicaragua y Guyana, países a los que actualmente se aplica la LRECC, no eran beneficiarios anteriormente y por tanto no figuraban datos sobre ellos correspondientes a 1984.
- 2 Nicaragua, país al que actualmente se aplica la LRECC, no era beneficiaria y por lo tanto quedó excluida de los datos de 1988.
- 3 En el valor imponible no se incluyen el contenido estadounidense que entra en las partidas del SA 9802.00.80 y 9802.00.60 ni los datos erróneos sobre las importaciones.
- 4 Valor añadido originario de la Cuenca del Caribe, en las partidas del SA 9802.00.80 y 9802.00.60 excluidos los productos configurados en relación con las disposiciones de la LRECC o del SGP.
- 5 Dato no disponible, incluido en "Otras imponentes".
- 6 Valor de las importaciones de bolsos, artículos de viaje, billeteiros y similares, guantes de trabajo y prendas de vestir de cuero, sujetos a reducciones del 20 por ciento de los derechos en virtud de la LRECC entre 1992 y 1996.
- 7 La Proclamación Presidencial N° 6428, de 1° de mayo de 1992 aplicó por primera vez derechos reducidos a determinados productos de los países beneficiarios en virtud de la LRECC.
- 8 Calculado como el valor total de las importaciones menos el valor imponible.
- 9 Valor de las importaciones que tienen un tipo general "libre" en la columna 1.

- 10 Valor de los productos o componentes originarios de los Estados Unidos, no sujetos a derechos, exportados y devueltos, comprendidos en las partidas 9802.00.80 y 9802.00.60 del SA, excluidos los productos consignados en relación con disposiciones de la LRECC o del SGP.
- 11 Deducido el valor de las importaciones en régimen de franquicia arancelaria incondicional y las partidas no acreedoras a ese trato que se comunicaron por error como acogidas al programa de la LRECC y el valor de las partidas con derechos reducidos (bolsos, artículos de viaje, billeteros y similares, guantes de trabajo y prendas de vestir de cuero) que figuran por separado como imponible *supra*.
- 12 Deducido el valor de las importaciones en régimen de franquicia arancelaria incondicional y las partidas no acreedoras a ese trato que se comunicaron por error como acogidas al programa del SGP.
- 13 Calculado como resto, y representa las importaciones que entran en franquicia arancelaria al amparo de disposiciones sobre tipos de derechos especiales como "libre" en la columna 1.
- Nota: Es posible que las sumas de las cifras no arrojen exactamente los totales que aparecen como consecuencia del redondeo.

Fuente: Datos recopilados de estadísticas oficiales del Departamento de Comercio de los Estados Unidos.
